

D. 305 價

TRADUCERI LE-
GALIZATE
NOTARIAL

Prof. ION-MIHAIL IOSIF, România, RO-020932 București,
Str. Batiștei nr. 15 - tel./fax 004021 319 28 45 • telefon mobil 0723 195830
e-mail ionmihail_iosif@yahoo.com * www.translations-eu.ro, www.ionmihailiosif.ro

Traduceri notariate din limbile europene

<< Traducere din limba germană >>

Republica Federală Germania

Str-Aus
Zert

Asociația pentru verificare, supraveghere și certificare a furnizorilor de materiale pentru
circulația rutieră — Uniune înregistrată

Acreditată cu nr. BauPG / DIBt 0913

Adresa: Steinhausstraße 79, 58099 Hagen
Adresa de poștă electronică: strauszert@ivst.de
Numărul de telefon: +49 2331 377 95 93,
numărul de fax: +49 2331 377 95 94

EC - Certificatul de conformitate

nr. 0913-CPD-2009 / 035

În conformitate cu Directiva 89 / 106 / EEC a Consiliului Comunităților Europene din 21 decembrie 1988 pentru armonizarea prevederilor de drept și administrație ale statelor membre cu privire la produsele destinate construcțiilor – (Directiva pentru produse destinate construcțiilor –CPD), modificată prin Directiva 93 / 68 / EEC a Consiliului Comunităților Europene din 22 iulie 1993, **se confirmă prin prezenta că** produsul destinat construcțiilor

Folie retroreflectantă, cod **5810 HI**,
destinată indicatoarelor de circulație rutieră, în poziție verticală, regim staționar, în
culorile albă, galbenă, roșie, albastră, verde, oranj și maro, produsă utilizând perle
din sticlă

poate fi prelucrată în continuare cu materialele de mai jos,
Componente de evaluare culoare conform normei EN 12899-1:2007,



tabelul 2, clasa CR2,
Coeficient de retroreflexie conform normei EN 12899-1:2007, tabelul 3, clasa RA2,

lansat pe piață de către firma

ORAFOL Europe GmbH
Adresa: Orafolstraße 2
16515 Oranienburg

și produs de

Uzina Oranienburg
Adresa: Orafolstraße 2
16515 Oranienburg

a fost supus în uzină controlului de producție și unei verificări suplimentare cu teste în uzină, în conformitate cu planul de verificări stabilit de producător - **Str-Aus-Zert** -, precum și că s-a procedat la un test inițial asupra produsului în ceea ce privește proprietățile relevante, o primă inspecție din partea uzinei și a controlului de producție din uzină, la supravegherea curentă, la evaluarea și recunoașterea din partea controlului de producție.

Certificatul de față atestă că au fost aplicate toate prevederile care se referă la atestarea conformității și caracteristicilor menționate în Anexa ZA pentru standardul

EN 12899-1:2007,

și că produsul îndeplinește toate cerințele prevăzute de aceasta.

Certificatul de față a fost întocmit prima dată la **17 martie 2009** și este valabil atâta timp cât prevederile din norma de mai sus nu se schimbă, iar condițiile de fabricație din uzină sau din controlul de producție nu se modifică esențial.

Hagen, la 17 martie 2009

(Semnătura și ștampila)

**Str-Aus
Zert**

Jürgen Heimsath

Inginer diplomat, inginer-economist diplomat
Conducător al StrAus-Zert



Str-Aus Zert

Asociația pentru verificare, supraveghere și certificare a furnizorilor de materiale pentru circulația rutieră — Uniune înregistrată

Accreditată cu nr. BauPG / DIBt 0913

Adresa: Steinhausstraße 79, 58099 Hagen
Adresa de poștă electronică: strauszert@ivst.de
Numărul de telefon: +49 2331 377 95 93,
numărul de fax: +49 2331 377 95 94

ANEXĂ

la EC - Certificatul de conformitate
nr. 0913-CPD-2009 / 035

Folia retroreflectantă **5810 High Intensity Grade** este certificată și testată spre a fi utilizată pentru indicatoarele de circulație rutieră permanente, în poziție verticală, și poate fi prelucrată în continuare cu materialele de mai jos:

Film transparent color:

Film transparent Oralite – galben	5061-020
Film transparent Oralite – roșu	5061-030
Film transparent Oralite – albastru	5061-050
Film transparent Oralite – verde	5061-060
Film transparent Oralite – maron	5061-080

Gradul de adecvare a filmului transparent color este testat în conformitate cu EN 12899-1 și -5. Evaluarea a avut loc în baza raportului GVZ-ormp 04 din 14 aprilie 2009.

Culori de imprimare:

Culoare Screen printing Oralite – neagră	5018-070
Culoare Screen printing Oralite – galbenă	5018-020
Culoare Screen printing Oralite – roșie	5018-030
Culoare Screen printing Oralite – albastră	5018-050
Culoare Screen printing Oralite – verde	5018-060

Gradul de adecvare a pentru aceste culori de imprimare color este testat în conformitate cu EN 12899-1 și -5. Evaluarea a avut loc în baza raportului GVZ-ormp 08 din 14 aprilie 2009.

Producătorul indicatoarelor de circulație rutieră permanente este responsabil pentru conformitatea caracteristicilor mandatate privind utilizarea acestor materiale, potrivit normei EN 12899-1.

(Semnătura și ștampila)
Str-Aus Jürgen Heimsath
Zert Inginer diplomat, inginer-economist diplomat
Conducător al StrAus-Zert

Subsemnatul Ion_Mihail Iosif, traducător autorizat de Ministerul Justiției, certific exactitatea acestei traduceri cu textul actului autentic în limba engleză ce a fost văzut de mine.

Traducător autorizat, autorizația nr. 1530/2002

ROMÂNIA *

ROMÂNIA
CAMERA NOTARILOR PUBLICI BUCUREȘTI
BIROUL NOTARILOR MELANIA POPA ȘI ASOCIAȚII
BUCUREȘTI, STR. BĂTIȘTE NR. 28, SECTOR 2



ÎNCHEIERE DE LEGALIZARE A SEMNĂTURII TRADUCĂTORULUI

Nr. 6226 §

Anul 2011, luna august, ziua 08

MELANIA POPA
Notar Public

_____, notar public, în temeiul art. 8, lit. (e) și (j) Legea nr. 36/1995, cu modificările și completările ulterioare, legalizez semnătura de mai sus a traducătorului autorizat Ion_Mihail Iosif, în baza specimenului de semnătură depus, de pe (cele) 1+1 exemplare ale prezentului înscris.

Perceptut onorariul de lei 30,--, plus TVA 24 %, lei 7,20, conform bonului fiscal nr. 19 / 2011.

